



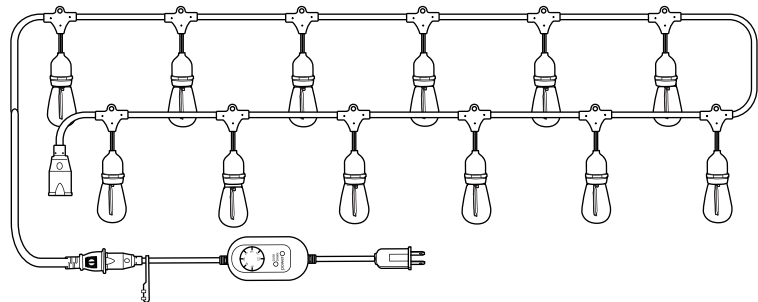
HARBOR BREEZE and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved.

HARBOR BREEZE y el diseño del logotipo son marcas comerciales o marcas registradas de LF, LLC. Todos los derechos reservados.

ITEM/ARTÍCULO #6631264
MODEL/MODELO #SLL48BK(T)

STRING LIGHTS HILERA DE LUCES

SG26236



Questions, problems, missing parts? Before returning, contact us on: **888-251-1003**, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday.
¿Preguntas, problemas, piezas faltantes? Antes de volver, comuníquese con nosotros al **888-251-1003**, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este.

Thank you for purchasing this HARBOR BREEZE product. We've created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together.

Gracias por comprar este producto HARBOR BREEZE. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo.

! SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS./LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

WARNING/ADVERTENCIA

- NEVER use this product with an extension cord unless the plug can be fully inserted. DO NOT alter the plug./NUNCA utilice este producto con una extensión eléctrica a menos que el enchufe pueda insertarse completamente. NO modifique el enchufe.
- To reduce the risk of electric shock, DO NOT use the product if power cord is frayed or broken./Para reducir el riesgo de descargas eléctricas, NO use el producto si el cable de alimentación está deshilachado o roto.
- Always unplug this product before replacing bulbs./Siempre desenchufe el producto antes de reemplazar las bombillas.
- This is not a toy! To avoid risk of fire, burns, personal injury and shock it should not be played with or placed where small children can reach it./Este no es un juguete! Para evitar el riesgo de incendio, quemaduras, lesiones personales y choque, el producto no debe ser jugado o colocado al alcance de niños pequeños.
- DO NOT hang ornaments or other objects from power supply cord, wire or lights./NO cuelgue adornos u otros objetos del cable de suministro de electricidad, el cable o las luces.
- To reduce the risk of burns, fire, electric shock or injury to persons, DO NOT mount or place near gas or electric heaters, fireplaces, candles or other similar sources of heat./Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio, descarga eléctrica o daños a las personas, NO lo instale o coloque cerca de calentadores eléctricos o a gas, chimeneas, velas u otras fuentes de calor similares.
- DO NOT cover the fixture with cloth, paper or any material that is not part of the fixture itself./NO cubra el ensamble con paños, papeles cualquier material que no sea parte de las luces.
- These lights have a POLARIZED PLUG (one blade is wider than the other) as a safety feature to reduce the risk of electric shock. This plug will fit in a POLARIZED OUTLET ONLY ONE WAY. If it does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician./Estas luces tienen un ENCHUFE POLARIZADO (una clavija es más ancha que la otra) como característica de seguridad para reducir el riesgo de descargas eléctricas. Este enchufe se inserta en un TOMACORRIENTE DE UNA SOLA MANERA. Si el enchufe no encaja por completo en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si aún no encaja, póngase en contacto con un electricista calificado.

CAUTION/PRECAUCIÓN

- Risk of Fire: DO NOT use bulbs having a wattage greater than the maximum value stated on the product./Riesgo de incendio: NO utilice bombillas de un vataje mayor que el valor máximo establecido en el producto.
- Do not mix LED and incandescent bulbs./No combine bombillas LED con bombillas incandescentes.
- The lighting string is rated 38.4 watts; do not overload. Connect end-to-end a maximum of 960 watts light strings or decorative lighting of the same type. Connect up to 25 sets with included 0.8 watts bulbs./El juego de luces tiene una clasificación de 38.4 vatios, no lo sobrecargue. Conecte de extremo a extremo un máximo de 960 vatios en juegos de luces o iluminación decorativa del mismo tipo. Conecte hasta 25 juegos de luces con bombillas de 0.8 vatios que se incluyen. Para bombillas de vataje diferente, utilice el cuadro a continuación.
- Replace fuse only with 8-amp, 125-volt fuse./Reemplace el fusible solo por uno de 8 amperios y 125 voltios.

1

PREPARATION/PREPARACIÓN

Before beginning installation of product, compare parts with package contents list and make sure all parts are present. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble, install or operate the product.

Estimated Assembly Time: 10 minutes.

Antes de comenzar a instalar el producto, compare las piezas con la lista del contenido del paquete y asegúrese de tener todas las piezas. No intente ensamblar, instalar ni usar el producto si falta alguna pieza o si están dañadas.

Tiempo estimado de ensamblaje: 10 minutos.

WARRANTY/GARANTÍA

The distributor warrants all of its landscape lighting against defects in materials and workmanship for five (5) years from the date of purchase. If within this period the product is found to be defective, take a copy of the bill of sale as a proof of purchase and the product in its original carton to the place of purchase. The distributor will, at its option, repair, replace or refund the purchase price to the consumer. All costs of installation and removal of the landscape lighting is the responsibility of the consumer. This warranty does not cover landscape lighting becoming defective due to misuse, accidental damage or improper handling and/or installation and specifically excludes liability for direct, incidental or consequential damages. As some states do not allow exclusions of limitations on an implied warranty, the above exclusion and limitation may not apply. This warranty gives you specific rights and you may also have other rights which may vary from state to state./El distribuidor garantiza que toda su iluminación paisajística está libres de defectos en los materiales y la mano de obra por cinco (5) años a contar de la fecha de compra. Si dentro de este período el producto presenta defectos, lleve una copia del recibo de venta como comprobante de la compra y el producto en su caja original al lugar donde lo compró. El distribuidor, a su elección, reparará, reemplazará o devolverá el monto original de la compra al comprador. Todos los costos de instalación y de extracción del producto son de responsabilidad del comprador. Esta garantía no cubre iluminación dañada debido al mal uso, daño accidental, manipulación y/o instalación inadecuada y excluye específicamente toda responsabilidad por daños directos, accidentales o resultantes. Debido a que algunos estados no permiten exclusiones o limitaciones en una garantía implícita, las exclusiones y limitaciones anteriores pueden no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos específicos, pero podría tener también otros derechos que varían según el estado.



APPROVED FOR USE
IN WET LOCATIONS
HOMOLOGADO PARA
UBICACIONES MOJADAS

Printed in Vietnam
Impreso en Vietnam
GGLI2604

! SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

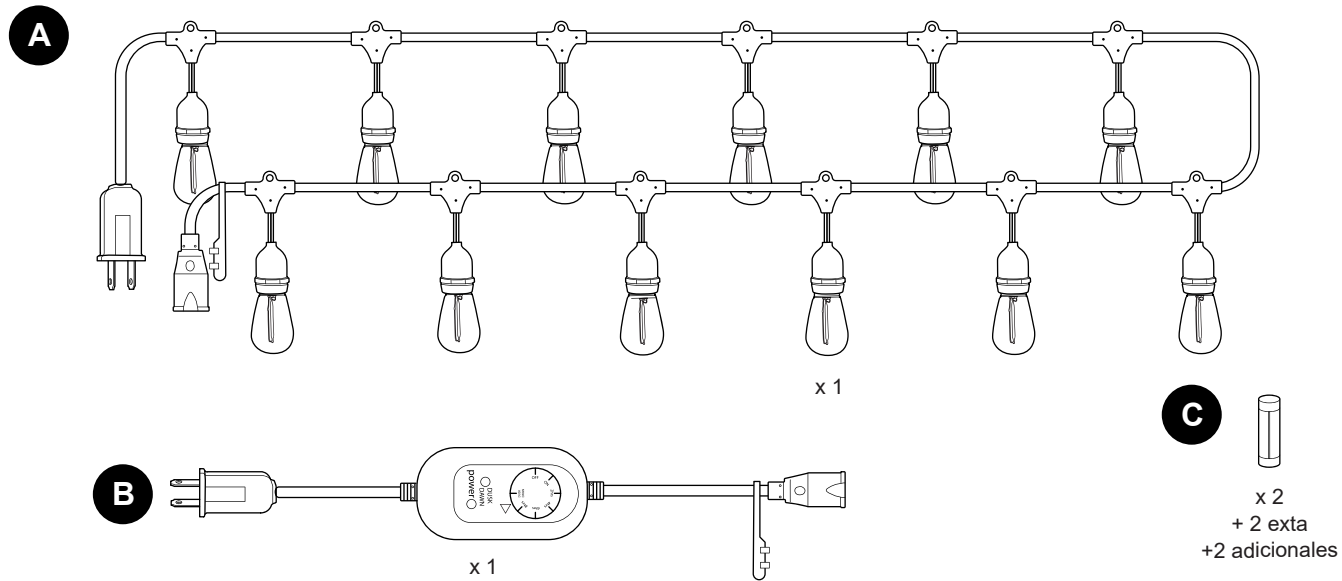
CAUTION/PRECAUCIÓN

- This product employs overload protection (fuse). If the fuse blows, unplug the product from the outlet and any product that may be attached. Replace the fuse, following product marking for proper fuse rating, and check the product. If the new fuse blows, a short-circuit may be present and the product should be discarded./Este producto posee protección contra sobrecargas (fusible). Si el fusible se funde, desenchufe el producto del tomacorriente y cualquier producto que pueda estar conectado. Reemplace el fusible siguiendo las marcas del producto para conocer la clasificación adecuada del fusible y revise el producto. Si el fusible nuevo se funde, es posible que exista un cortocircuito. Si es así, el producto se debe desechar.
- Changes or modifications not approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. **Note:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: - Reorient or relocate the receiving antenna. - Increase the separation between the equipment and receiver. - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help./Los cambios o modificaciones que no estén aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autorización del usuario para utilizar el equipo. **Nota:** este equipo ha sido probado y se ha verificado que cumple con los límites para un dispositivo digital clase B, conforme a la sección 15 de las reglas de la FCC. Estos límites se han diseñado para proporcionar una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no se producirán interferencias en una instalación en especial. Si este equipo genera una interferencia perjudicial para la recepción de radio o televisión, que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas: - Reoriente o reubique la antena de recepción. - Aumente la separación entre el equipo y el receptor. - Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto al que usa el receptor. Solicite ayuda al distribuidor o a un técnico con experiencia en radio/TV.

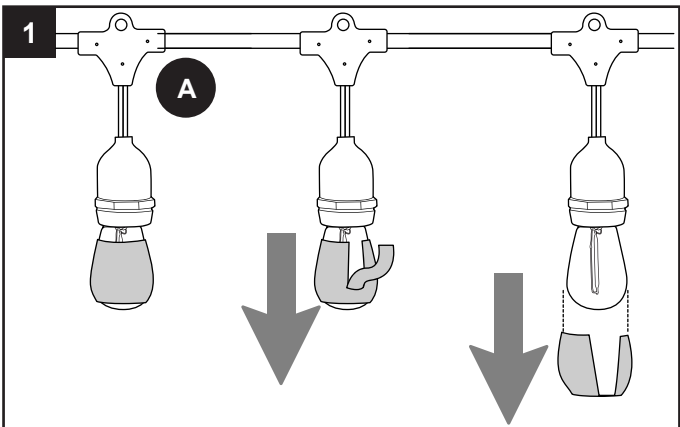
Distributed by/Distribuido por: Litex Industries Inc., P.O. Box 535639, Grand Prairie, TX, 75050; 800-527-1292

2

PACKAGE CONTENTS/CONTENIDO DEL PAQUETE

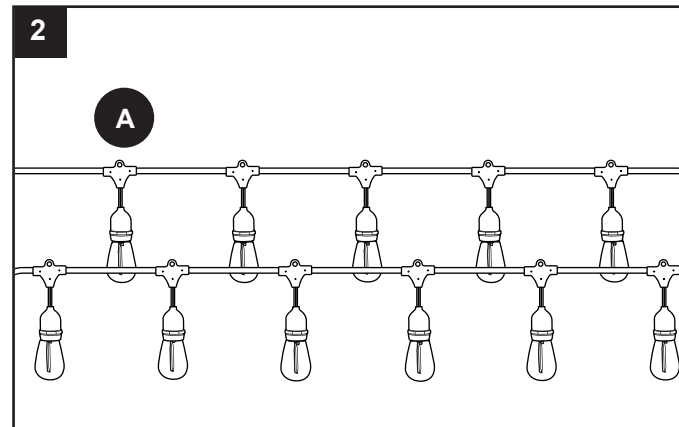


INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN



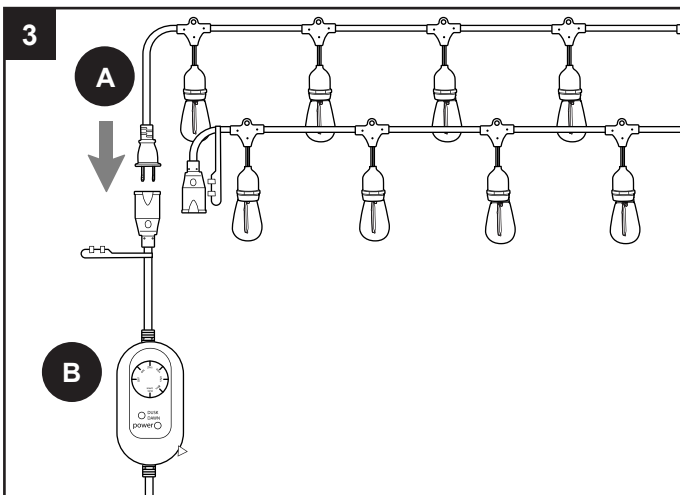
Remove and discard protective cover from bulbs on (A).
Retire y desheche la cubierta protectora de las bombillas en (A).

WARNING: When replacing bulb, please allow bulb to cool down before touching.
ADVERTENCIA: al reemplazar la bombilla, deje que esta se enfríe antes de tocarla.

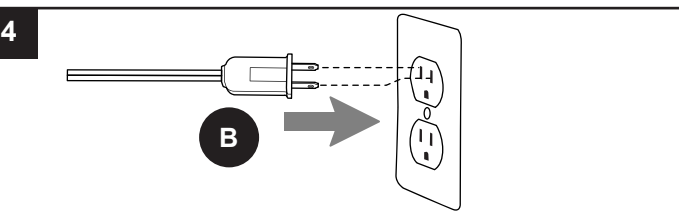


Hang (A) in the desired location.
Coloque (A) en la posición deseada.

WARNING: Do not secure the cord with staples or nails.
ADVERTENCIA: no fije el cable con grapas o clavos.



Insert plug power cord of (A) into (B).
Para controlar las funciones del temporizador, inserte el cable de alimentación de (A) en (B).



Plug power cord of (B) into wall outlet.
Enchufe el cable de alimentación de (B) en el tomacorriente de la pared.

DANGER: If using this light in a WET or DAMP location, connect this product to a Ground Fault Circuit Interrupting (GFCI) outlet to reduce the risk of personal injury, electrical shock or death. If one is not provided, contact a qualified electrician for proper installation.
PELIGRO: si utiliza estas luces en un área HÚMEDA o MOJADA, conecte este producto a un tomacorriente de interruptor de circuito de falla de puesta a tierra (GFCI, por sus siglas en inglés) para disminuir el riesgo de lesiones personales, descargas eléctricas o la muerte. Si no se le proporcionó uno de estos, póngase en contacto con un electricista calificado para que realice la instalación adecuada.

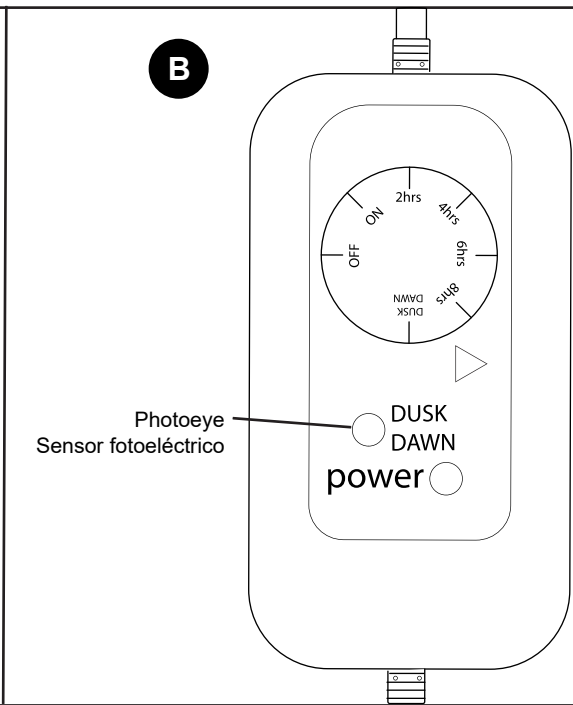
OPERATING INSTRUCTIONS/INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Use knob on (B) to control timer features:
ON/OFF Turn lights ON or OFF
TIMER Lights may be set to run for: 2 hours / 4 hours / 6 hours / 8 hours
DUSK-DAWN Lights will automatically turn on at dusk and turn off at dawn.

To test the photoeye during the day, plug (B) into an outlet and use a cloth to completely cover the photoeye on (B). Make sure the photoeye is completely covered, and the light will turn on. When you remove the cloth from the photoeye, and the photoeye senses direct sunlight then the lights will turn off. Be sure to place photoeye in a location where it won't sense artificial light, as that might cause the lights to turn off unexpectedly.

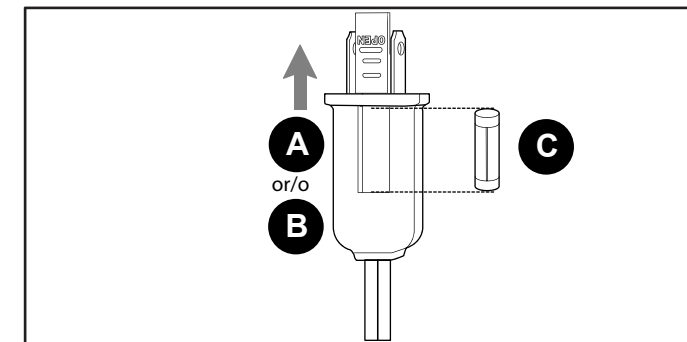
Utilice el control en (B) para controlar las funciones del temporizador:
ON/OFF Para ENCENDER o APAGAR las luces
TIMER Las luces pueden configurarse para que funcionen durante: 2 horas / 4 horas / 6 horas / 8 horas
DUSK-DAWN Las luces se encenderán automáticamente al anochecer y se apagarán al amanecer.

Para probar el sensor fotoeléctrico durante el día, conecte (B) a un tomacorriente y use un paño para cubrir completamente el sensor fotoeléctrico en (B). Asegúrese de que el sensor fotoeléctrico esté completamente cubierto y la luz se encenderá. Al retirar el paño del sensor fotoeléctrico, y detectar la luz solar directa, las luces se apagarán. Asegúrese de colocar el sensor fotoeléctrico en un lugar donde no detecte luz artificial, ya que eso podría provocar que las luces se apaguen inesperadamente.



CARE AND MAINTENANCE/CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Clean only with a dry, soft cloth. Do NOT use abrasive cleaner./Limpie solo con un paño suave y seco. NO use un limpiador abrasivo.
- Bulb Replacement: Use only standard-base 0.8 watt max. S14 LED bulbs./Reemplazo de la bombilla: use solo una bombilla de base estándar LED S14 de 0.8 vatios máximo.
- Replace fuse only with 5-amp, 125-volt fuse./Reemplace el fusible solo por uno de 5 amperios y 125 voltios.



Fuse Replacement
Note: Discard product if the attachment plug is damaged.
• Slide open the fuse access cover on top of the attachment plug toward blades.
• Replace the blown fuse with (C) and slide closed fuse access cover.
Reemplazo del fusible
Nota: desheche el producto si el enchufe está dañado.
• Abra la cubierta de acceso al fusible ubicada sobre la parte superior del enchufe deslizando hacia las clavijas.
• Reemplace el fusible quemado con (C) y deslice la tapa de acceso al fusible hasta cerrarla.

TROUBLESHOOTING/SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEM/PROBLEMA	POSSIBLE CAUSE/CAUSA POSIBLE	CORRECTIVE ACTION/ACCIÓN CORRECTIVA
Light does not come on initially or no longer comes on. La luz no se enciende inicialmente o ya no se enciende.	1. Bulb(s) is/are burned out./La(s) bombilla(s) está(n) quemada(s). 2. Power is OFF./NO hay alimentación. 3. Lights are not plugged in./Las luces no está enchufada. 4. Fuse is blown./El fusible esta quemado.	1. Replace bulb./Reemplace la(s) bombilla(s). 2. Make sure power supply is ON./Asegúrese de que haya suministro de electricidad. 3. Plug lights into outlet./Enchufe la luces en el tomacorriente. 4. Replace fuse./Reemplace el fusible.
The lights will not turn on at dusk. Las lámparas no se encienden al anochecer.	1. The photoeye is receiving artificial light (street lights, reflection from light source, etc.)/El sensor fotoeléctrico recibe luz artificial (luces de la calle, reflejo de la fuente de luz, etc.).	1. Make sure the photoeye is not receiving artificial light (street lights, reflection from light source, etc.)/Asegúrese de que el sensor fotoeléctrico no reciba luz artificial (luces de la calle, reflejo de la fuente de luz, etc.).